

Les éditions BINOUR  
2018

# Le dernier discours du Prophète Muhammad (saw)



Le dernier discours du Prophète Muhammad (saw) est resté mémorable voir un encre indélébile dans la religion islamique. Car c'est ce discours qui est l'élément puiiseur de la pensée et dogme islamique. Il a été appelé de plusieurs façons et le terme le plus usuel est « le sermon de Ghadir » ou « le discours d'adieu ». Ce fut sa dernière apparition événementielle et la dernière fois qu'il visita la Mecque. Puisqu'il mourra deux mois après. C'était en l'an 10 de l'hégire et le 18ème jour du mois de Zoul Hijja.

Tous les rapporteurs de hadiths de toutes tendances islamiques l'ont rapporté (sunnite et chiite). Mais nous nous contentons de rapporté la version sunnite dans cette brochure.

**Contexte:**

Le 18 Zoul-Hijja, après avoir terminé son dernier pèlerinage (Hajjatul-Widaa), le Prophète sortait de la Mecque vers Médine, où lui et la foule de personnes atteintes à un endroit appelé Ghadir Khum (qui est proche de Juhfah d'aujourd'hui). C'était un endroit où des gens de différentes provinces devraient dire au revoir à l'autre et de prendre des voies différentes pour leur maison. Dans ce lieu, le verset suivant fut révélé:

« Ô Prophète ! Communique ce que ton Seigneur t'a révélé ! Si tu ne le fais pas, tu n'auras pas achevé ton Message. Dieu te protégera contre les hommes; mais Dieu ne guidera pas les négateurs ” (Sourate 4, verset 67).

Dès réception de ce verset, le Prophète (saws) s'est arrêté sur ce lieu (l'étang de Khum) qui était extrêmement chaud. Puis il ordonna à toutes les personnes qui étaient en avance sur le chemin, de revenir et attendit que tous les pèlerins qui prenaient du retard soient arrivés et réunis. Il ordonna à Salman (RA) d'utiliser des roches et outillages de chameau pour faire une chaire (minbar) pour qu'il puisse faire son annonce. Il était environ midi, heure dans le premier de l'automne, et en raison de la chaleur extrême dans cette vallée, les gens étaient enveloppés dans leurs robes autour de leurs pieds et les jambes, et s'étaient assis autour de la chaire, sur les pierres brûlantes.

En ce jour, le Messager d'Allah a passé environ cinq heures dans ce lieu, trois heures dont il était sur la chaire. Il récitait près d'une centaine de versets du Coran glorieux, et rappela soixante trois fois les gens et les mis en garde contre leurs actes et à venir. Puis, il leur donna un long discours. Ce qui suit est une partie de son discours qui a été largement rapporté par les traditionalistes sunnites:

Le Messager d'Allah (saws) a dit: “Louange à Allah. Nous lui demandons de l'aide, nous croyons en Lui, et à Lui nous faisons confiance. Nous cherchons refuge en Lui contre le mal de nos « moi » et les péchés de nos actes. En vérité il n'y a pas de guide pour celui que Allah laisse dans l'errance, et il n'est aucun qui ne soit égaré parmi ceux que Allah a guidés.

“Ô gens! Sachez que Gabriel est venu vers moi à plusieurs reprises m'apporter un ordre du Seigneur, le Très Miséricordieux, selon lequel je devrais m'arrêter à cet endroit et vous informer. Voilà ! Il semble que le temps approche où je serai rappelé (par Allah) et je répondrai à cet appel. “

“O Peuple ! N'êtes vous pas témoins qu'il n'ya pas de divinité à part Allah, que Muhammad est Son Serviteur et Son Messager, que le Paradis est la vérité, que l'Enfer est la vérité, la mort est la vérité, que la Résurrection est la vérité, et que l'Heure arrivera avec certitude, et que Allah relèvera les gens des tombes?”

Les gens répondirent : « Oui, nous y croyons fermement. »

O gens vos femmes sont une miséricorde d'Allah pour vous traitez les avec respect. Vos enfants sont des dons, préoccupez vous en! Respectez vos parents même après leurs morts! Sachez que vous serez interrogé sur votre voisin qu'il soit musulman ou non. O gens ne négligez jamais la prières car cela vous rapproche de votre Seigneur. O gens Allah vous a créé tous de Adam; alors aucune race ou peuple n'est supérieur à l'autre sauf en piété.

Il continua: "Ô gens! Vous entendez tous ma voix (clairement)?" Ils ont dit: "Oui".

Le Prophète a dit: «Voici, je laisse parmi vous deux Symboles précieux et lourds, qui, si vous les respectez tous les deux, vous ne serez jamais égaré après moi. Chacun de ces deux surpasse l'autre dans sa grandeur.»

Une personne a demandé: "Ô Messenger d'Allah, quelles sont ces deux choses précieuses?"

Le Prophète (Bénédictions sur lui et sa famille) répondit: «L'un d'eux est le Livre d'Allah et l'autre est ma descendance rapprochée (Itrat), c'est Ahlul-Bayt (les gens de ma Demeure). Méfiez-vous de la façon dont vous vous comporterez envers eux quand je serai parti de parmi vous, car Allah, le Miséricordieux, m'a informé que ces deux (à savoir, Coran et Ahlulbayt) ne seront jamais séparés l'un de l'autre jusqu'à ce qu'ils me rejoignent au ciel, au Bassin. Je vous rappelle, au Nom d'Allah, mes Ahlul-Bayt. Je vous rappelle, au nom d'Allah, mes Ahlul-Bayt. Une fois de plus, je vous le rappelle, au nom d'Allah, mes Ahlul-Bayt.»

Voyez! Je suis votre prédécesseur au Bassin (le Jour de la Résurrection) et je serai témoin contre vous. Ainsi, prenez garde à la façon dont vous traiterez ces deux choses précieuses après moi. Ne précédez pas ces deux car vous péririez, et ne restez pas loin d'elles car vous péririez. ""Ô gens! Ne savez-vous pas que j'ai plus d'autorité sur vous que vous-même?"

Ils ont pleuré et dirent: «Oui, ô Messenger d'Allah.»

Puis le Prophète répéta: "O gens! N'ai-je pas plus de droit sur les croyants que ce qu'ils ont sur eux-mêmes?" Les gens disaient encore "Oui, ô Messenger d'Allah."

Puis le Prophète (saws) dit:

"Ô gens! Certes, Allah est mon maître, et je suis le maître de tous les croyants."

Puis il saisit la main d'Ali et le leva et dit:

"De qui je suis le maître, ALI est son maître (il le répéta trois fois). O Allah ! Aime ceux qui l'aiment. Sois hostile à ceux qui lui sont hostiles. Aide ceux qui lui portent secours. Abandonne ceux qui l'abandonnent. Et garde la vérité avec lui partout où il se tourne (ou, fais de lui l'axe de la vérité).

« Ali, le fils d'Abou Talib, est mon frère, mon exécuteur testamentaire (Wasi), et mon successeur (Calife), et le chef (Imam) après moi. Sa position est envers moi la même que la position de Harun à Moïse, sauf qu'il n'y aura pas de prophète après moi. Il est votre maître après Allah et Son messenger. "

"O gens ! Allah l'a nommé pour être votre Imam et votre gouverneur. Lui obéir est obligatoire pour tous les immigrants (Muhajirin) et les Ansar, et pour ceux qui

les suivent dans la vertu, et sur les habitants des villes et les nomades, les Arabes et les non-Arabes, l'homme libre et l'esclave, les jeunes et les vieux, les grands et les petits, le blanc et le noir. "

"Ses commandements doivent être obéis, sa parole est obligatoire et son ordre est obligatoire pour tous ceux qui croient en un Dieu unique. Maudit soit l'homme qui lui désobéit, et béni est celui qui le suit, et celui qui croit en lui est un vrai croyant. Sa Wilayah (croyance dans son Imam) a été rendue obligatoire par Allah, le Puissant, le Très-Haut ".

"O gens ! Étudiez le Coran. Réfléchissez sur ses versets clairs et ne supposez pas la signification des versets ambigus. Car, par Allah, personne ne peut en expliquer correctement ses avertissements et ses significations, sauf moi et cet homme (à savoir, Ali ) dont j'élève la main devant moi afin que tout présent en témoigne. "

"Ô gens! C'est la dernière fois que je me tiendrai dans cette assemblée. Ecoutez-moi donc, obéissez-moi et soumettez-vous au commandement du Seigneur.

Certes, Allah, Il est votre Seigneur et votre Dieu. Après lui, Son Prophète Muhammad qui s'adresse à vous, est votre maître. Puis, après moi, c'est Ali votre maître et votre chef (Imam), selon le commandement d'Allah. Puis après lui, la Guidance se poursuivra jusqu'à quelques individus sélectionnés parmi mes descendants jusqu'au jour où vous rencontrerez Allah et Son Prophète. "

«Voyez! Certes, vous rencontrerez votre Seigneur et Il vous interrogera sur vos actes. Attention! Ne devenez pas mécréants après moi en vous frappant le cou les uns des autres. Non ! Il incombe à ceux qui sont présents d'informer de ce que j'ai dit à ceux qui sont absents car peut-être ils pourraient comprendre ce que j'ai dit mieux que certains qui sont présents dans l'audience. Voyez! Ne vous ai-je pas transmis le Message de Allah ? Voyez! Ne vous ai-je pas transmis le Message d'Allah ? Les gens ont répondu: "Oui." Le Prophète dit: "O Allah ! Témoinne. » Immédiatement après que le Prophète (saw) ait terminé son discours, le verset suivant du Coran a été révélé:

**" Aujourd'hui, j'ai parachevé votre religion et j'ai rempli Ma Grâce sur vous; j'agréé l'Islam comme étant votre Religion».** (Sourate al-Mâ'idah, 5: 3).

#### REFERENCES:

- (1) Tafsir al-Kabir, by Fakhr al-Razi, under commentary of verse 5:67, 12, pp 49-50, narrated on the authorities of Ibn Abbas, al-Bara IbnAzib, and Muhammad Ibn Ali.
- (2) Asbab al-Nuzool, by al-Wahidi, p50, narrated on the authorities of Atiyyah and Abu Sa'id al Khudri.
- (3) Nuzul al-Quran, by al-Hafiz Abu Nu'aym narrated on the authorities Abu Sa'id Khudri and Abu Rafi.
- (4) al-Fusool al Muhimmah, by Ibn Sabbagh al-Maliki al-Makki, p24
- (5) Durr al-Manthur, by al-Hafiz al-Suyuti, under commentary of verse 5:67
- (6) Fathul Qadir, by al-Shawkani, under commentary of verse 5:67
- (7) Fathul Bayan, by Hasan Khan, under commentary of verse 5:67
- (8) Shaykh Muhi al-Din al-Nawawi, under commentary of verse 5:67
- (9) al-Sirah al-Halabiyah, by Noor al-Din al-Halabi, v3, p301
- (10) Umdatul Qari fi Sharh Sahih al-Bukhari, by al-Ayni
- (11) Tafsir al-Nisaboori, v6, p194
- (12) and many more such as Ibn Mardawayh, etc...